

**Zeitschrift:** Schweizerische Zeitschrift für Forstwesen = Swiss forestry journal = Journal forestier suisse

**Herausgeber:** Schweizerischer Forstverein

**Band:** 146 (1995)

**Heft:** 7

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Pressenotizen

## Forstmesse 1995 auf der Luzerner Allmend 24. bis 28. August 1995

Öffnungszeiten: täglich 09.00–18.00 Uhr

Aktuelle Leistungsschau der Waldwirtschaft

*Mitteilungen aus dem Kreis unserer Inserenten ohne Verantwortung der Redaktion:*

**Ammeter Land- und Forstmaschinen**  
**3752 Wimmis**

*Freigelände, Stand 120*

Stationär- und Mobilsägewerke Pezzolato, Doppelesäumer.

**Amsler & Co. AG**  
**8245 Feuerthalen**

Dolmar PS-6000i und PS-6800i mit neuem Injection-GC-Vergaser, neuer ÖkoLogic-Ölpumpe und weiteren Neuheiten.

**Astag Schweizerischer Nutzfahrzeugverband,  
Fachgruppe Holztransporte**  
**3007 Bern**

Information über die Tätigkeit der Fachgruppe im Interesse der Holztransporteure.

**Ad. Bachmann AG**  
**Land-, Forst- und Kommunalmaschinen**  
**9554 Tägerschen**

*Halle 3, Stand 328*

Farmi-Forstseilwinden; Farmi-Forstkran, Farmi-Forstanhänger; AHWI-Stockfräsen.

**Wilh. Boos jr. GmbH**  
**D-42655 Solingen**

Fiskars-Äxte in vier Ausführungen; Gartengeräte.

**Heinrich Bührer**  
**8242 Bibern**

Timberjack-Forwarder und Vollernter; Palax-Holzspaltmaschine, Trelleborg-Forstreifen; Holzfeuerung.

**Cuhat & Co. AG**  
**8040 Zürich**

Oregon-Ketten und -Schwerter; Oregon Micro-Lite-System speziell für den Einsatz mit Sägen von 35 ccm bis 45 ccm; Oregon-MultiCut-Kette.

**Eidg. Forschungsanstalt für Wald, Schnee und Landschaft (WSL)**  
**8903 Birmensdorf**

Entwicklung anwenderfreundlicher Programme für die forstliche Praxis, zum Beispiel für die forstliche Planung.

**Electrolux AG**  
**Abt. Forst und Garten**  
**5506 Mägenwil**

*Stand 157*

Husqvarna-Motorsägen, -Holzspalter, Zubehör, Freischneider mit Abgaskatalysator, hydraulische Geräte.

**Electrolux AG**  
Abt. Jonsered  
5506 Mägenwil

*Stand 129*

Jonsered 600 +, das Minisägewerk; Freischneider, Holzspalter; Trennschleifer, Diamantscheiben und Zubehör von Partner-Industrie.

**FIM Forst-Industrie-Maschinen AG**  
3613 Steffisburg-Station

*Freigelände, Stand 17*

Maschinen für Brennholzverarbeitung, Holzbearbeitung; Umwelttechnik; Transport- und Baugeräte; Notstromgruppen.

**FSA Maschinen + Handels AG**  
4912 Aarwangen

*Stand 147*

Metallbearbeitungsmaschinen; Güterumschlaggeräte; Luftkompressoren; Schweißanlagen.

**Rudolf Gantner**  
Maschinen- und Seilbahnbau  
A-6832 Sulz

*Freigelände und Halle 1, Stand 136*

Baco- und Gantner-Produkte; Laufwagen BK 25 und Seik-Laufwagen; Hydraulikseilwinde HSW 80 in flugtauglicher Ausführung; Traktorwinde, Seilkran.

**J. Gehrig AG**  
6275 Ballwil

Geba-Hydrospalter Piccolo.

**Geosystem SA**  
1042 Assens

*Halle 1, Stand 117*

Sonderschau EDV  
GeoPoint, das GIS für den Praktiker; Version 3 bis zu 12 Datenbanken und 5 Dekor-Karteien.

**GVS Land- und Kommunalmaschinen**  
8207 Schaffhausen

Schlang & Reichart-Forstaurüstungen; Fendt-Forstraktoren.

**Habegger Maschinenfabrik AG**  
3600 Thun

Gesamtes Produktionsprogramm wie Handseilzuggeräte, Motorseilzuggeräte, aufklappbare Seilflasche, Zubehör.

**Helog AG**  
6403 Küsnacht

Umfassende Dienstleistungspalette; moderne Heli-kopter-Flotte, Spezialisten für Holztransporte.

**H. Hofer Autotechnik**  
8045 Zürich

Kleinhydrowinden für Holzspalter usw.; 2-Takt-Motorwinden; Stationärwinde.

**Lorenz Wärmetechnik AG**  
8450 Andelfingen

Stückholzkessel mit 13 Std. Brenndauer Ventocal VL, Nennleistungen zwischen 9 und 50 kW.

**Matec**  
**Peter A. Schär**  
**Holzbearbeitungsmaschinen**  
4952 Eriswil

Beratung; Planung und Ausführung von mobilen und stationären Hackanlagen für Holz- und Abfallstoffe, Maschinenbau aus eigenem Hause.

**Paul Meier Maschinenbau AG**  
4142 Münchenstein

Klettersäge KS 31 S + F, neu auch mit Funkfernsteuerung.

**Mumenthaler**  
Forst- und Kommunal-Fahrzeuge  
5053 Staffelbach

*Halle 3, Stand 313*

Ritter-Forstseilwinden- und -Ausrüstungen.

**Neuhaus Fahrzeugtechnik AG**  
5637 Beinwil/Freiamt

Diebolt-Holztransportfahrzeuge, Teleskopsattelauflieger, Zweiachschnachläufer als Selbstlenker, massgeschneiderte Hydraulikkräne.

**Plüss-Staufer AG**  
**Agrochem. Abteilung**  
5745 Safenwil

Pflanzenschutz- und Düngemittel, Wundbehandlungsmittel.

**Präzisions-Apparatebau Aktiengesellschaft**  
FL-9490 Vaduz

*Freigelände, Stand 18*

Elektronische Messkluppen, DATAFOX2000, frei programmierbar, bis zu 50 Abmasslisten gleichzeitig.

**Rex Metall AG**  
3098 Schlieren

*Halle 4, Stand 443*

Swissrex-System-Werkstatt mit kleinstem Platzbedarf; Werkzeuge, Fräser, Schleifsysteme Arbeitsmotoren.

**Carrosserie Rölli AG**  
6371 Stans

*Freigelände 38*

Kommunalfahrzeug Bremach TGR 35 mit Allradantrieb; Kleinmuldenkipper.

**Wyssen Seilbahnen AG**  
3713 Reichenbach

Wyssen-Seilkräne und Zubehör; Valentini-Mobilkräne.

## Gesamtregister 1937–1990

- enthält in 3 Bänden die Titel aller von 1937 bis 1990 erschienenen Aufsätze, Mitteilungen und Nekrologie der Schweizerischen Zeitschrift für Forstwesen
- erschliesst sie nach inhaltlichen und formalen Kriterien
- ermöglicht den Zugang zu einem wesentlichen Teil der schweizerischen Forstliteratur der Berichtsperiode

Preis:

|                   |          |
|-------------------|----------|
| Bd. 2 (1937–1955) | Fr. 15.– |
| Bd. 3 (1956–1975) | Fr. 20.– |
| Bd. 4 (1976–1990) | Fr. 20.– |

plus Porto und Verpackung

**Bezugsquelle:**  
**Geschäftsstelle Schweizerischer Forstverein**  
**Büro HG FO 21.1/ETH-Zentrum**  
**CH-8092 Zürich**

# FÖRSTER

unterstützt Euren Verein  
auch dadurch, dass Ihr  
**unsere Inserenten**  
bei den Einkäufen  
**berücksichtigt!**  
Besten Dank im voraus



# INTERCOOPERATION



Organisation Suisse pour le Développement et la Coopération se consacrant essentiellement à des projets en milieu rural, cherche

## un/e ingénieur forestier

INTERCOOPERATION gère au Mali un programme d'«Appui à la Gestion Durable des Ressources Naturelles». Dans un des trois volets de ce programme, IC renforce l'administration forestière dans la mise en œuvre d'une nouvelle collaboration entre ce service de l'état et les communautés villageoises. Le/la candidat/e sera responsable de ce volet et assumera le rôle de conseiller/ère auprès de la Direction Nationale et d'une Direction Régionale des Ressources Forestières, Fauniques et Halieutiques.

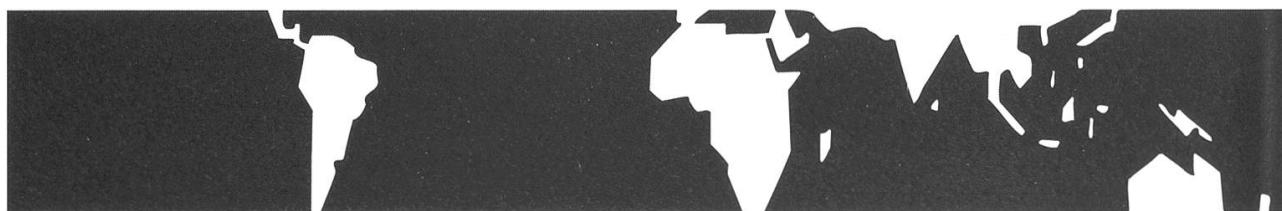
Ce poste exige:

- une solide expérience dans la coopération forestière au Sahel
- une bonne capacité de communication comme conseiller/ère
- d'excellentes connaissances du français
- âge minimum: 35 ans

Lieu d'affectation: Bamako (possibilité de scolarisation des enfants), avec de fréquents voyages à Sikasso.

Début d'affectation: Dès que possible

Prière d'adresser votre offre avec les documents habituels à INTERCOOPERATION, Maulbeerstrasse 10, Case postale 6724, 3001 Berne.



### Finanzdepartement Aargau Abteilung Wald

Infolge Wahl des Stelleninhabers zum Kreisoberförster ist auf den 1. Januar 1996 oder nach Vereinbarung die Stelle als

## Adjunktin / Adjunkt

in der **Sektion Koordination und Ökologie** wieder zu besetzen. Der Aufgabenbereich umfasst die Bearbeitung von Rodungsgesuchen, die Begleitung von UVP-Verfahren, die Koordination und das Verfassen von Mitberichten zu Nutzungsplanungen und Baugesuchen im Wald. Im weiteren ist eine Mitarbeit bei interdisziplinären Projekten, namentlich in den Bereichen Ökologie und Naturschutz, vorgesehen.

Wir erwarten ein abgeschlossenes Studium vorzugsweise als Forstingenieur/in. Es kommen auch Bewerber/innen anderer Studienrichtungen in Frage, sofern sie über eine naturwissenschaftliche Grundausbildung oder entsprechende Erfahrungen verfügen. Erwünscht sind Teamfähigkeit, Verständnis für Rechtsfragen, organisatorische Fähigkeiten und zumindest Grundkenntnisse in der Informatik.

Wir bieten fortschrittliche Arbeitsbedingungen in einem kleinen, interdisziplinär arbeitenden Team. Die Besoldung richtet sich nach den kantonalen Vorschriften.

Bewerbungen sind mit Foto und den üblichen Unterlagen bis **14. August 1995** an das **Finanzdepartement Aargau, Abteilung Wald**, Bleiche-mattstr. 1, 5000 Aarau zu richten. Nähere Auskünfte über diese Stelle erteilt M. Murri (Telefon 064/21 24 46).

## **13. Schweizerische Fachmesse für Forstwesen – die aktuelle Leistungsschau der Waldwirtschaft**

Vom 24. bis 28. August 1995 steht das **Allmendgelände Luzern** wiederum im Mittelpunkt forstlicher Aktivitäten. Die grosse Leistungsschau unter dem Patronat vieler namhafter Verbände der schweizerischen Waldwirtschaft sowie der Stadt und des Kantons Luzern ist Stell-dichein für alle, welche mit dem Wald und seiner Bewirtschaftung zu tun haben. Mit der Eröffnung der neuen LUMAG-Halle weist das Messezentrum Luzern eine weitere Verbesserung der Infrastruktur auf. Davon profitieren Aussteller wie Besucher, kann doch nach Jahren erstmals auf die Unterbringung von Ständen in Zelten verzichtet werden. Die rund 200 Aussteller der diesjährigen Forstmesse – eine neue **Rekordbeteiligung** – zeigen ihre neueste wie auch traditionelle Technologie für die pflegliche Rohstoffgewinnung in dem empfindlichen Ökosystem Wald.

Wie man Computer als Hilfsmittel zur Rationalisierung und Planung in Forst- und Sägereibetrieben einsetzt, zeigt die Sonderschau «**EDV im Forstbereich**». In dieser Sonderschau werden nicht nur geländetaugliche «Handheld»-Computer und die dazugehörige Software präsentiert, sondern auch Programme zur Rationalisierung der Verwaltung, Planung und Kontrolle zum Gebrauch daheim am eigenen PC. Es werden unter anderem folgende Programme vorgestellt: Stehendkontrolle von Bäumen, Stundenrapporte, Buchhaltungssoftware, Kommunikationssoftware (Holzmarkt), geografische Informationssysteme (GIS), Sägereiprogramme sowie Simulationssoftware.

Mit dem Verband Schweizer Förster als Organisator finden im Messegelände zum fünften Mal wieder die Endausscheidungen der **Schweizerischen Holzhauereimeisterschaften** statt. Der erste Teil dieser Wettkämpfe, nämlich das «Fällen eines Baumes», wird vom 17. bis 19. Juli in Däniken/Walterswil durchgeführt, der zweite und entscheidende Teil mit den Disziplinen «Entasten eines Stammes», «Einsatzvorbereitung der Motorsäge», «Kombinierter Schnitt», «Präzisionsschnitt» am Freitag, 25. August, auf der Allmend in Luzern. Die Veranstaltungen in Däniken und Luzern sollen aufzeigen, dass der Forstarbeiter als Mensch auch weiterhin im Mittelpunkt des forstlichen Geschehens steht, auch wenn mehr und mehr Grossmaschinen die handgeführte Motorsäge ersetzen. Auch soll der Bevölkerung demonstriert werden, dass bei der Holznutzung Sicherheitsarbeit – als oberstes Gebot der Walddarbe – und Qualitätsarbeit gefordert werden.

Besucher werden gebeten, wenn immer möglich die öffentlichen Verkehrsmittel zu benutzen (Bahnhof Luzern und Buslinie Nr. 5 bis Endstation). Für den Privatverkehr (Autobahnausfahrt Allmend) stehen Parkplätze zur Verfügung. Die Messe ist täglich von 09.00 bis 18.00 Uhr geöffnet.

Organisation und Auskunft:

**ZT ZENTRAL SCHWEIZER FACHMESSEN AG**

Postfach 56, 5413 Birmenstorf, Telefon (056) 85 23 83, Fax (056) 85 23 73

# **13. Schweizerische Fachmesse für das FORSTWESEN**

**24. – 28. August 1995**

**Sonderschau:  
EDV im Forstbereich**

**Messegelände**

**Allmend LUZERN**

**Öffnungszeiten: täglich 9 – 18 Uhr**

**Bitte öffentliche Verkehrsmittel benützen**